

Flemington-Raritan Regional School District
Dr. Kari McGann
Superintendent of Schools
50 Court Street, Flemington, New Jersey 08822-1300
Phone: (908) 284-7561 Fax: (908) 284-7656
kmcgann@frsd.k12.nj.us



25 de marzo del 2021

Estimados Padres y Miembros de la Comunidad del Distrito Escolar Regional Flemington-Raritan,

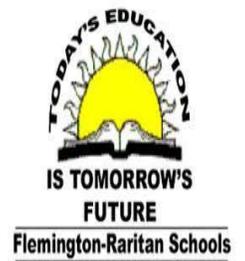
El Distrito recibió el aviso de varios casos positivos de COVID-19. Uno fue un miembro del personal que estuvo por última vez en el campus el 19 de marzo, otro caso de un estudiante de la Escuela Intermedia Reading-Fleming que estuvo por última vez en el edificio el 23 de marzo, otro caso de un miembro del personal de la Escuela Intermedia Reading-Fleming que estuvo por última vez en el edificio el 17 de marzo y de un estudiante de copper hill school que fue el último en el edificio el 12 de marzo. Nuestras enfermeras del Distrito siguen todas las pautas de rastreo de contactos del Departamento de Salud. No podemos compartir ninguna otra información de identificación sobre casos positivos debido a la [Ley de Portabilidad y Responsabilidad del Seguro Médico \(HIPAA, por sus vencidas\)](#).

Siempre que el rastreo de contactos determine que su hijo o un miembro de nuestro personal o facultad ha estado en contacto con una persona enferma, nuestras enfermeras del distrito comunicarán orientación a todos aquellos que se determine que necesitan cuarentena. Este proceso comienza inmediatamente con la notificación del caso. Seguimos teniendo personal, profesores y estudiantes que deben poner en cuarentena debido a casos positivos. Por favor recuerde usar una máscara, lavarse las manos, practicar distanciamiento social y seguir todas las recomendaciones de salud e higiene. La meta de mantener las puertas de nuestra escuela abiertas para nuestra comunidad requiere que todos tomen precauciones para disminuir la propagación del COVID-19.

El distrito sigue las recomendaciones del Departamento de Salud de Nueva Jersey. Mientras que la actividad de COVID en el Condado de Hunterdon sigue siendo alta, las escuelas deben seguir excluyendo al personal y a los estudiantes si tienen:

- Prueba positiva (prueba viral) para COVID-19 - Los casos confirmados de COVID-19 deben permanecer en casa hasta que hayan transcurrido al menos 10 días desde la aparición de los síntomas y hayan transcurrido al menos 24 horas después de la resolución de la fiebre sin medicamentos que reduzcan la fiebre y se hayan superado los síntomas.
- Síntomas compatibles con COVID-19 - Todas las personas con síntomas compatibles con COVID-19 que no se han probado deben permanecer en casa hasta que hayan transcurrido al menos 10 días desde la aparición de los síntomas y hayan pasado al menos 24 horas después de la resolución de la fiebre sin medicamentos que reduzcan la fiebre y mejoren los síntomas. Un diagnóstico alternativo (incluyendo una prueba positiva de estreptococo o hisopo de la gripe) sin una prueba COVID-19 negativa no es aceptable para las personas que cumplen con los criterios de exclusión COVID-19 para regresar a la escuela.
- Exposición potencial al COVID-19- El contacto cercano con una persona con COVID-19 en los últimos 14 días requiere un período de exclusión basado en los niveles de riesgo regional. Cuando la región es "Alta" (naranja) los contactos cercanos expuestos deben ser excluidos de la escuela durante 14 días. Los contactos expuestos a "moderado o bajo" (amarillo o verde) deben excluirse de la escuela durante 10 días (o 7 días con resultados negativos de la prueba recogidos a los 5-7 días mediante una "prueba viral" conocida también como prueba de PCR o prueba molecular, no como prueba diagnóstica como la prueba rápida de antígeno). Actualmente, nuestra región es "Alta" (naranja). Según el Departamento de Salud del Condado de Hunterdon, cuando nuestra región se encuentra en el nivel de actividad de alto COVID, se recomienda el período de cuarentena de 14 días. Cualquier desviación de la recomendación de cuarentena de 14 días se evalúa caso por caso y solo se considera si los 14 días no son factibles debido a dificultades atenuantes. Las preguntas deben ser dirigidas a la enfermera de la escuela.
- Participar en viajes nacionales y/o internacionales en los últimos 10 días (excluir de acuerdo con las Recomendaciones de Viaje del NJ y los empleados esenciales).

Flemington-Raritan Regional School District
Dr. Kari McGann
Superintendent of Schools
50 Court Street, Flemington, New Jersey 08822-1300
Phone: (908) 284-7561 Fax: (908) 284-7656
kmcgann@frsd.k12.nj.us



- Los hermanos de un estudiante que tiene síntomas y cumple con los criterios de exclusión de COVID-19 deben ser excluidos de la escuela hasta que el individuo sintomático reciba un resultado negativo de la prueba. Si la prueba individual sintomática es positiva, el hermano debe ponerse en cuarentena.

El Departamento de Salud del Condado de Hunterdon ha actualizado el sitio web del Centro de Información de COVID para incluir la información más actualizada sobre las pautas de aislamiento y cuarentena, clínicas de vacunas y disponibilidad, pruebas, y datos e información locales. Visite el sitio de DOH para obtener la información más reciente en <https://www.co.hunterdon.nj.us/coronavirus.html>. El Departamento de Salud ofrece estos enlaces para más información:

- <https://www.co.hunterdon.nj.us/Coronavirus/clinics.html>
- https://www.nj.gov/health/cd/topics/covid2019_vaccination.shtml

Para ayudar a las familias que viven en el condado de Hunterdon y a las que trabajan en el condado de Hunterdon, el condado ofrece una prueba gratuita de COVID. Puede encontrar el enlace [aquí](#) para pedir una prueba COVID-19 gratuita. Si tiene alguna pregunta sobre síntomas o cualquier otra inquietud para usted o su hijo, consulte a su médico o hable con una de nuestras enfermeras de la escuela.

Estamos en nuestra primera semana de cohortes combinadas. Es importante que todos sigamos evitando situaciones de contacto cercanos en las que estamos desenmascarados. También debemos seguir [las recomendaciones de cuarentena en el aviso de viaje de Nueva Jersey](#). El comportamiento que no está en consonancia con todas las precauciones y recomendaciones amenazarán nuestra capacidad de ofrecer instrucción en persona y nuestros programas de atletismo en la escuela intermedia. No queremos ver un aumento a los niveles que vimos después de Acción de Gracias y vacaciones de invierno. Durante ese tiempo, el Distrito luchó para mantener nuestras puertas abiertas para los estudiantes debido al número de personal, profesores y estudiantes que necesitaban poner en cuarentena. No queremos que nos obligue a dar pasos atrás. Hasta la fecha no hemos tenido que retroceder en ninguna de nuestras estrategias de reapertura, y esperamos que una mayor disponibilidad de vacunas y la implementación de protocolos de seguridad en nuestras escuelas lo impidan en el futuro.

Le deseamos buena salud,

Dr. Kari McGann
Superintendent of Schools